



ZPRÁVA O TRHU BRAMBOR

Vývoj cen:

↓ CZV neprané 25 kg.....	7,40 Kč/kg
↑ OOC neprané 25 kg	8,17 Kč/kg
↑ Spotřebitelské ceny	14,11 Kč/kg

Obsah:

Komoditní zpravodajství.....	1
Trh konzumních brambor v ČR: CZV, OOC.....	2
Zahraniční obchod ČR	3
Trh konzumních brambor v Evropě	4
Aktuality.....	5

Komoditní zpravodajství Česká republika

V průběhu uplynulého dvoutýdenního období na domácím trhu brambor se situace v podstatě uklidnila. Jak farmářské, tak obchodnické ceny se posunovaly jen v řádu několika haléřů, i když každé jiným směrem. Přestože ceny producentů nepatrně oslabily, obchodníci naopak mírně posílili. Situace je stabilizovaná. Jedinou vadou na kráse je nestálost současného počasí. Sotva pár dní slunečného počasí umožní vyschnutí polí a obnovení vyorávek brambor, přijdou další přeháňky a vyorávání je nutné přerušit. Někteří obchodníci pak musí vznikající deficit domácí produkce nahrazovat dovozy ze zahraničí, především z Německa. Přesto se dá čekat, že po uklidnění počasí se ke slovu znovu více přihlásí naše, mnohdy kvalitní, polopozdní odrůdy brambor.

Podle exkluzivního šetření TIS^{ČR} byly konzumní brambory (balené ve 25 kg pytlích, neprané i volně) dodávány na trh ve 35. a 36. týdnu roku 2010 takto:

CZV konzumních brambor 7,40 Kč/kg
(proti 34. týdnu 2010 pokles o 0,09 Kč/kg)
OOČ konzumních brambor 8,17 Kč/kg
(proti 34. týdnu 2010 vzestup o 0,08 Kč/kg)

Podle šetření TIS^{ČR} SZIF se ceny konzumních brambor pohybovaly od 5,00 do 13,90 Kč/kg (25 kg pytle, neprané i volně). Nejčastějšími odrůdami byla jednoznačně ještě Impala, pokračuje Marabel a Agáta s cenami poněkud mezi 6,00 až 7,50 Kč/kg.

Obchodníci prodávali konzumní brambory za cenu (OOČ) v rozsahu 5,00 – 11,20 Kč/kg, s nejčastějším zastoupením odrůd Impala, Marabel a Adéla.

Spotřebitelské ceny se ve 36. týdnu 2010 podle oficiálního šetření ČSÚ dostaly na hodnotu 14,11 Kč/kg, tedy stouply o 0,55 Kč/kg proti minulé hodnotě.

V uplynulém období se CZV proti 36. týdnu 2009 tentokrát zvýšily o 3,52 Kč/kg, ceny obchodníků OOC

se meziročně mírně zvýšily o 2,87 Kč/kg. SC v tomto srovnání ovšem silně stouply o 4,80 Kč/kg.

Evropská unie

V prvním týdnu měsíce září na trzích v západní Evropě dominovaly rané i polorané odrůdy brambor. Na burze v Nizozemí se kotace k 3.9. 2010 dostaly (u kalibrace 40 mm+) na úroveň 134,1 – 195,5 EUR/t, tedy posilovaly. Ve Francii na burze dosahovaly kotace letošních brambor kalibrovaných na 35 mm+ hodnot 124,4 – 130,5 EUR/t – v podstatě stagnovaly, v Belgii, ve stejném kalibru měla tato komodita kotace v rozmezí 117,2 – 138,9 EUR/t, můžeme tedy zaznamenat mírné posilování.

V **Německu** trpí farmáři, podobně jako v ČR, na nestálost počasí. Vyorávky vážnou a díky tomu není tlak na velké řetězce, které drží ceny na poměrně vysoké úrovni a neochotně zlevňují. Cenové kotace se v Dolním Sasku a Pomořansku pohybovaly u spotřebitelských cen mezi 315 – 350 EUR/t. Pro srovnání loni se tyto kotace pohybovaly jen asi na úrovni 208 EUR/t. Nicméně v jiných regionech dosahují ceny hlíz s odřenou slupkou kolem 254 EUR/t a v případě narušené slupky je cena na úrovni 302 EUR/t.

V **Nizozemí** zlobily producenty brambor v průběhu července velmi vysoké teploty. Kde mohli farmáři zavlažovat, problémy s úrodou nebyly tak markantní. Na jiných místech nezbylo než čekat na déšť. V oblasti poldrů má většina farmářů zavedenou závlahu. Podle prvních odhadů se úroda odrůdy Premiére bude pohybovat jen na 50 % loňských hodnot. Kotace brambor pro zpracovatelský průmysl byla u obchodníků mezi 203 – 240 EUR/t.

V **Rusku**, v evropské části, kde letos od května do poloviny srpna prakticky nepršelo, způsobilo sousledné sucho katastrofální pohromu v úrodě obilí a brambor. Zasažená plocha představuje 9-10 mil. ha, tedy pětinu zemědělské půdy Ruska.



Ceny zemědělských výrobců konzumních brambor; sklizeň 2010

Období zjištění ceny 36. týden 2010

Kč/kg

Odrůda	Varný typ	Úprava	Balení	CZV Min.	CZV Max.	Průměr	Změna ±
ADÉLA	B	neprané	pytel 25 kg ¹⁾	6,90	7,10	7,00	0,00
AGÁTA	B	neprané	pytel 25 kg ¹⁾	6,00	7,50	6,74	-
CARRERA	B	neprané	pytel 25 kg ¹⁾	8,70	9,00	8,90	0,00
IMPALA	B	neprané	pytel 25 kg ¹⁾	5,00	13,90	8,09	0,14
INOVA	B	neprané	pytel 25 kg ¹⁾	7,10	8,00	7,67	0,00
MARABEL	BA-B	neprané	pytel 25 kg ¹⁾	5,30	7,00	6,30	0,05
PRINCES	B	neprané	pytel 25 kg ¹⁾	5,40	6,40	5,83	0,10
VELOX	B	neprané	pytel 25 kg ¹⁾	6,20	8,00	6,75	0,00
OSTATNÍ	B	neprané	pytel 25 kg ¹⁾	5,00	13,90	7,27	-0,05
LOUPANÉ – balené v PE a přepravka			vakuované	11,60	16,50	14,34	-0,07

Poznámka: 1) Brambory v 25 kg pytlích i poloklečích. CZV=ceny zemědělských výrobců (bez dopravy a DPH)
Pramen: TIS^{CR} SZIF

Obchodní odbytové ceny - konzumní brambory; sklizeň 2010

Období zjištění ceny 36. týden 2010

Kč/kg

Odrůda	Varný typ	Úprava	Balení	OOC Min.	OOC Max.	Průměr	Změna ±
ADÉLA	B	neprané	pytel 25 kg ¹⁾	5,00	8,60	7,52	0,80
ADORA	B-BC	neprané	pytel 25 kg ¹⁾	7,50	9,60	8,55	0,20
BELANA	B	neprané	pytel 25 kg ¹⁾	10,50	10,90	10,73	0,00
CARRERA	B	neprané	pytel 25 kg ¹⁾	7,50	9,50	8,50	0,38
IMPALA	B	neprané	pytel 25 kg ¹⁾	5,90	11,20	8,28	0,03
MARABEL	BA-B	neprané	pytel 25 kg ¹⁾	5,00	10,00	8,17	0,19
PRINCES	B	neprané	pytel 25 kg ¹⁾	7,00	9,50	8,13	-
SECURA	B	neprané	pytel 25 kg ¹⁾	6,40	9,70	8,37	-
SOLIST	B	neprané	pytel 25 kg ¹⁾	7,70	8,90	8,13	-
OSTATNÍ	B	neprané	pytel 15/25 kg	5,00	11,20	8,25	0,10
LOUPANÉ – balené v PE a přepravka			vakuované	12,00	18,00	15,43	0,04

Poznámka: 1) Brambory v 25 kg pytlích i poloklečích, u Nových brambor je velikost balení 15-25 kg. OOC = Obchodní odbytové ceny (bez dopravy a DPH)
Pramen: TIS^{CR} SZIF

Průměrné spotřebitelské ceny konzumních brambor v jednotlivých krajích ČR

Ceny zjištěné v období končícím k uvedenému datu vydání bez rozdílu odrůdy, balení, tržní úpravy a typu obchodu

Kč/kg

Ukazatel	týden	Praha	Stč.	Jihoč.	Plzeň.	Karl.	Úst.	Lib.	Kvh.	Par.	Vys.	Jihom.	Olm.	Zln.	Mor-sl.	ČR
Konzumní brambory	24.	19,19	19,08	18,68	18,30	15,35	19,23	19,17	19,18	20,68	18,90	18,02	18,42	18,41	17,53	18,58
	28.	15,94	15,13	15,63	13,42	15,13	14,11	14,15	13,44	13,93	15,31	14,43	14,55	14,46	13,22	14,49
	31.	15,19	14,50	14,39	14,31	13,81	13,52	14,35	13,06	14,08	13,98	14,17	14,98	14,45	13,24	14,14
	33.	13,64	12,83	13,66	13,08	13,66	13,35	13,74	13,12	13,42	14,15	14,20	14,31	14,13	12,60	13,56
	36.	14,83	15,06	14,98	14,83	15,95	13,82	14,09	12,27	12,51	14,43	13,95	15,09	12,53	13,15	14,11

Poznámka: Stč. - Středočeský, Jihoč. - Jihočeský, Plzeň. - Plzeňský, Karl. - Karlovarský, Úst. - Ústecký, Lib. - Liberecký, Kvh. - Královéhradecký, Par. - Pardubický, Vys. - Kraj Vysočina, Jihom. - Jihomoravský, Olm. - Olomoucký, Zln. - Zlínský, Mor-sl. - Moravskoslezský; Pramen: ČSÚ

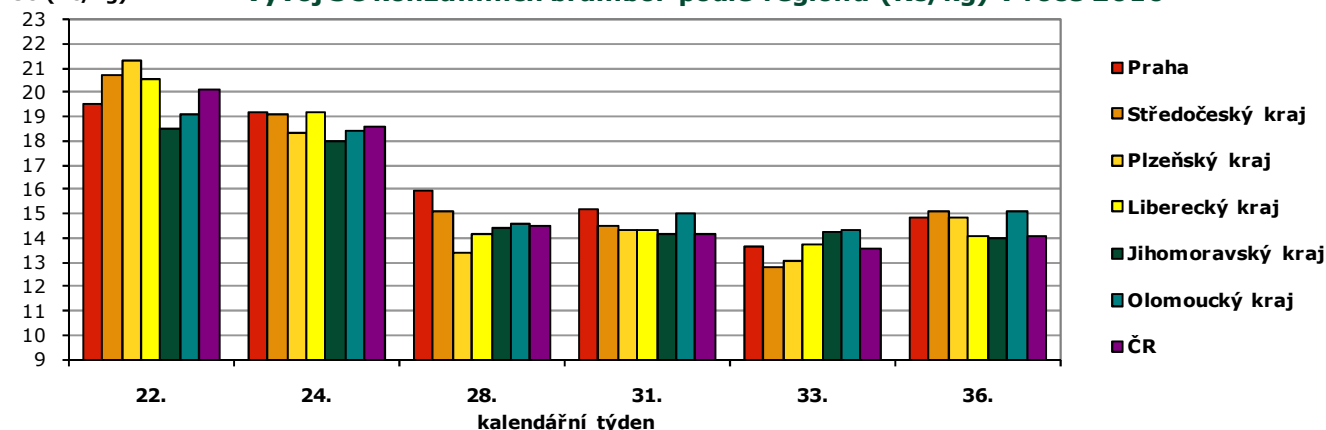


Porovnání průměrných cen konzumních brambor raných v ČR podle šetření TIS^{ČR} Kč/kg

Období Marketingový rok	Ceny zemědělských výrobců (CZV)		Obchodní odbytové ceny (OOC)	
	2010/2011	2009/2010	2010/2011	2009/2010
28. týden 10	7,43	5,83	8,76	6,25
30. týden 10	7,48	4,62	8,62	5,97
32. týden 10	7,58	4,70	8,37	5,58
34. týden 10	7,49	4,14	8,09	5,60
36. týden 10	7,40	3,89	8,17	5,30

Poznámka: Ceny konzumních brambor bez rozdílu odrůdy, balení a tržní úpravy. CZV a OOC jsou uváděny bez DPH a nákladů na dopravu
Pramen: TIS^{ČR} SZIF

SC (Kč/kg) Vývoj SC konzumních brambor podle regionů (Kč/kg) v roce 2010



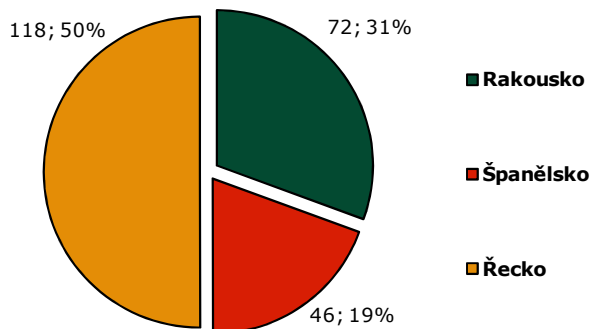
Pramen: TIS^{ČR} SZIF, ČSÚ

Zahraníční obchod ČR – dovoz raných a konzumních brambor v období 1.7.-31.7. 2010

V červenci 2010 bylo do ČR podle oficiálních údajů ČSÚ **dovezeno celkem 237,8 t raných brambor (KN 0701 9050)**. Z tohoto objemu byl největší díl, celá polovina (118 t, 50 %) dovezena z Řecka. Druhá pozice připadla Rakousku, odkud putovala téměř třetina dovozu (72 t, 31 %). Pomyslný bronz náleží Španělsku s 46 t brambor. Viz graf níže.

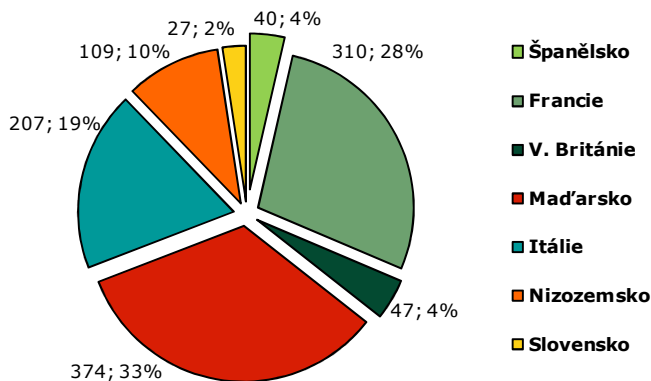
Pravý dolní graf zohledňuje rozložení **importu konzumních brambor (KN 0701 9090) v období červenec 2010**. Jasný prim zde zaujímá Maďarsko, odkud putovala celá třetina dovozu (33 %; 374 t komodity). Druhá pozice připadá Francii (28 %; 310 t), a konečně třetí je Itálie (19 %; 207 t brambor). Podrobnější informace v tomto období uvádí graf níže.

Dovoz raných brambor (KN 0701 9050) v období VII 2010 (tuny;%); dovoz celkem 237,8 t



Pramen: TIS^{ČR} SZIF, ČSÚ

Dovoz konzumních brambor (KN 0701 9090) v období VII 2010 (tuny;%); dovoz celkem: 1 369,8 t



Slovensko

Týdenní nákupní ceny konzumních brambor v roce 2010/11

SKK/kg; EUR/100 kg

Období/odrůda	ADORA	CICERO	IMPALA	Min. cena ^A	Brambory celk. €/100 kg	Max. cena ^A
24. týden 10	-	-	-	11,32	12,40	20,00
25. týden 10	35,02	-	-	11,29	27,09	40,00
26. týden 10	32,15	32,74	-	28,00	32,98	40,00
27. týden 10	**28,73	28,57	28,57	24,00	29,88	36,06
28. týden 10	29,00	-	29,88	23,00	29,58	36,03
29. týden 10	27,71	MARABEL	27,26	23,00	27,53	40,00
30. týden 10	27,98	-	26,69	22,00	27,05	33,01
31. týden 10	31,86	25,18	-	20,00	28,00	33,02

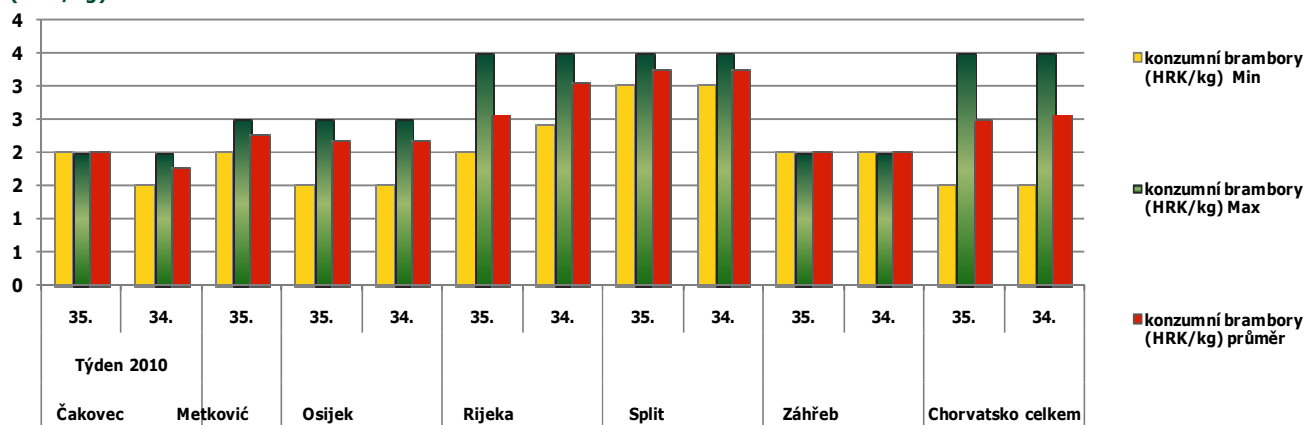
Poznámka: 25 kg balení; Přepočít na € konverzním kurzem 1 € = 30,126 SKK; A = od 1.1.2009 uvádí ATIS ceny v EUR/100 kg v souvislosti s přechodem Slovenska na společnou Evropskou měnu a zároveň od 1.1. 2010 ATIS neuvádí ceny v SKK/kg; * = průměr cen brambor za období 18.-21.týden 2010;

** = odrůda RIVIERA;

Pramen: PPA – ATIS Bratislava

Chorvatsko

Velkoobchodní ceny brambor podle kategorie v jednotlivých regionech Chorvatska (HRK/kg)



Pramen: www.tisup.mps.hr

Mezinárodní integrovaný tržní IS zemí SVE

EUR/100 kg

Období/země	Albánie	ČR	Estonsko	Německo	Lotyšsko	Litva	Rumunsko	Srbsko	Slovensko
26.týden	-	24,30	17,90	-	33,07	39,08	40,67	38,17	32,98
27.týden	-	24,29	20,26	-	31,07	34,02	40,67	38,14	29,88
28.týden	-	29,32	21,28	-	29,05	29,67	32,86	28,81	29,58
29.týden	-	29,42	21,28	-	25,51	18,83	46,69	28,50	27,53
30.týden	-	29,71	21,28	-	25,51	18,83	38,40	37,57	27,05
31.týden	-	29,13	24,80	-	21,95	17,37	32,90	37,57	28,00
32.týden	-	30,57	25,56	27,33	21,61	17,37	32,97	28,27	27,58
33.týden	-	30,46	-	24,08	20,78	17,37	41,22	28,60	26,25
34.týden	-	30,17	23,58	-	18,84	16,94	32,94	28,42	26,16

Poznámka: uvedené ceny jsou průměrné ceny producentů v jednotlivých zemích;

Pramen: Agricultural Market Information Service for Central and Eastern European Countries- AGRIMIS, Německo; <https://www.agrimis.info>

Polsko

Velkoobchodní ceny brambor na trhu k 31.8 – 2.9. 2010 (34. týden 2010)

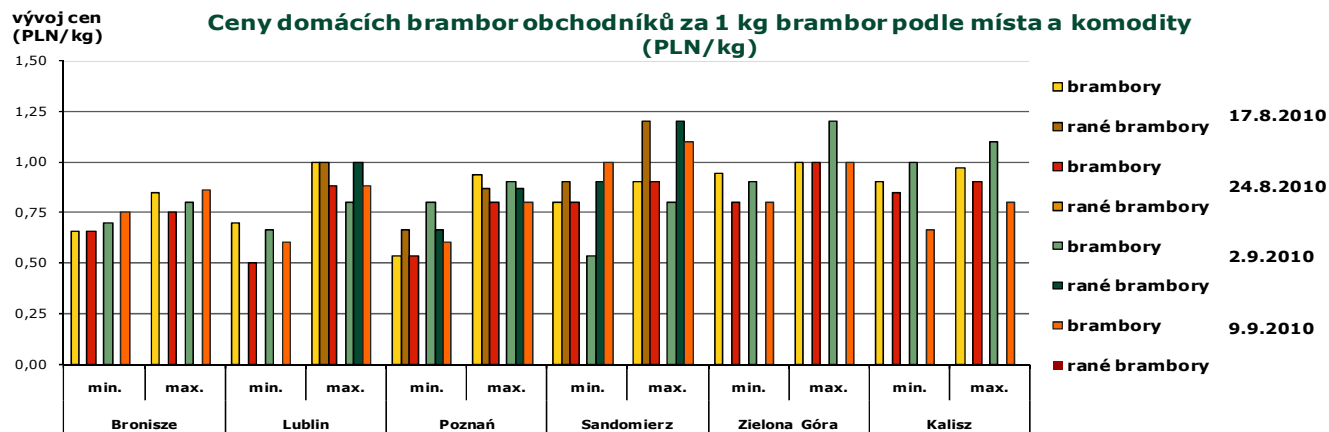
PLN/kg

Trh Polsko	Bronisze 2.9.2010		Kalisz 2.9.2010		Lublin 31.8.2010		Poznaň 2.9.2010		Sandomierz 2.9.2010		Rzeszów 2.9.2010	
	Min.	Max.	Min.	Max.	Min.	Max.	Min.	Max.	Min.	Max.	Min.	Max.
Konz. brambory	0,70	0,80	0,67	0,80	0,80	0,90	0,53	0,80	0,90	1,20	1,00	1,10
Rané brambory*	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-

Pramen: www.minrol.gov.pl - Ministerstwo Rolnictwa i Rozwoju Wsi; pozn. * = rané brambory domácí provenience



Polsko



Pramen: www.minrol.gov.pl

Srbsko a Černá Hora

Ceny brambor v Srbsku - období 23.-29.8.2010 (34. týden)

DIN/kg; €/kg

Srbsko a Vojvodina: (DIN/kg)	Bělehrad	Kragujevac	Kraljevo	Niš	Novi Sad	Subotica
konz. brambory celkem	50	30	30	25	40	25
konz. brambory červené	-	-	-	-	-	-
Černá Hora: (€/kg)	Bar	Bijelo Polje	Cetinje	Herceg Novi	Nikšić	Podgorica
konz. brambory žluté	0,8	0,3	0,5	0,8	-	0,6
konz. brambory červené	-	-	-	-	-	-

Poznámka: 1 € = 105,10 RSD (Srbský Dinár); "-" = cena nebyla stanovena;
Pramen: www.stips.minpolj.gov.rs; www.stips.radionica.krug.com/stips/

Nová odrůda bramboru bude zavlažována slanou vodou

Nová odrůda brambor vyvinutá izraelskými vědci se dokáže vyrovnat s velmi vysokými teplotami a nedostatkem vody.

Izraelští vědci vyvinuli novou odrůdu bramboru, která by mohla být významným přínosem v zemích Středního východu, protože se dokáže vyrovnat s velmi vysokými teplotami a nedostatečným zásobením vodou. Podle článku publikovaného v časopise Green Med Journal proto může být tato nová odrůda pěstována v extrémních klimatických podmínkách a také zavlažována slanou vodou. K tomuto poznatku dospěl prof. David Levy ze zemědělské fakulty Hebrejské

univerzity v Jeruzalémě po 30 letech výzkumu. Domnívá se, že tato nová odrůda producentům brambor v této oblasti umožní dosáhnout uspokojivých výnosů a že ji budou moci vyvážet i do jiných zemí, čímž se zlepší jejich hospodářská situace. Prof. Levy také doufá, že tento objev pomůže zlepšit vztahy mezi obyvatelstvem v oblasti.

Jak oznámil španělský institut ICEX (Instituto Español de Comercio Exterior), bylo již uspořádáno pracovní setkání vědců z Jordánska, Egypta, Libanonu, Izraele a Maroka za účelem předání vědeckých poznatků.

Pramen: www.agronavigator.cz

Chorvatsko

Ceny brambor na tržnicích vybraných měst – 35.týden 2010 (od 30.08.2010 do 05.09.2010) HRK/kg

Brambory konzumní	Čakovec	Metković	Osijek	Rijeka	Split	Záhřeb	Chorvatsko
min.	2,00	2,00	1,50	2,00	3,00	2,00	1,50
max.	2,00	2,50	2,50	3,50	3,50	2,00	3,50
průměr	2,00	2,25	2,17	2,58	3,25	2,00	2,48

Pramen: www.tisup.mps.hr



Výzkum resistance brambor vůči více chorobám v USA

Genetikové z americké výzkumné organizace ARS pátrají po planých druzích brambor, které obsahují geny resistance vůči významným chorobám, např. plísni bramborové, hnědé skvrnitosti listů, strupovitosti a viru PVY.

Genetikové Dennis Halterman a Shelley Jansky z výzkumné jednotky americké výzkumné organizace ARS (Agricultural Research Service) Vegetable Crops Research Unit v Madisonu ve státě Wisconsin pátrají po planých bramborách, které obsahují resistenci vůči významným chorobám, které souží pěstitele brambor po celém světě.

Jeden planý brambor, který Halterman identifikoval, *Solanum verrucosum*, obsahuje gen s resistencí vůči plísni bramborové. Probíhají úsilí křížit *Solanum verrucosum* s kultivary brambor a integrovat gen resistance vůči plísni bramborové.

Výzkumníci směřují k produkci zárodečné plazmy vhodné pro vyvíjení kultivaru brambor s resistencí jak vůči plísni bramborové, tak vůči hnědé skvrnitosti listů (původce *Alternaria solani*), která postihuje také rajčata. Houbová choroba hnědá skvrnitost listů postihuje hlavně

listy a stonky rostlin bramboru, ale jestliže není kontrolována, může také snižovat výnos. Aby vědci vytvořili kultivar multiresistentní vůči chorobám, křížili *Solanum verrucosum* s dalším planým druhem bramboru, který má resistenci vůči hnědé skvrnitosti listů a pak křížili výsledný hybrid bramboru s kultivarem bramboru. V současnosti mají semenáčky ve skleníku, které čekají na testování na poli.

Halterman a Jansky také zkoumají resistenci vůči verticilliovému vadnutí, další houbové chorobě, která může setrvávat v půdě až 10 let. Halterman vyvinul molekulární marker, aby prověřil zárodečnou plazmu na resistenci vůči této chorobě, což by ušetřilo vědcům čas a úsilí. Nalezli resistenci v planém druhu bramboru *Solanum chacoense* a vytvořili hybridy brambor, které obsahují tento významný gen. Podle Haltermana je to dobrý a neměnný gen, který by měl dlouhodobě vydržet.

Vědci se také zaměřují také na další choroby brambor – PVY (potato virus Y) a strupovitost brambor (původce *Streptomyces scabies*).

Pramen: www.agronavigator.cz

Kurzy devizového trhu – Česká národní banka – platnost od 9.9. 2010

1 EUR – 24,680 Kč 1HRK – 3,387 Kč 100 HUF – 8,638 Kč 1 PLN – 6,268 Kč 1GBP – 29,885 Kč

Vydavatel

TIS ČR, SZIF

Státní zemědělský intervenční fond
Ve Smečkách 33, 110 00 Praha 1

www.szif.cz

Odpovědný pracovník

Ing. Tomáš Materna
vedoucí samostatného
odd. agrární informatiky

tel.: 222 871 577
fax: 222 871 536
e-mail: materna@szif.cz

Komoditní manager

Ing. Jiří Očenášek

tel.: 222 871 849
fax: 222 871 536
e-mail: ocenasek@szif.cz

Rozmnožování nebo rozšiřování tohoto zpravodaje nebo jeho části jakýmkoliv způsobem je zakázáno, s výjimkou případů povolených autorským zákonem nebo předchozího písemného souhlasu TIS ČR SZIF. Údaje obsažené v tomto zpravodaji jsou pouze informativního charakteru a nemají závaznou povahu. Jejich citace je možná pouze s uvedením zdroje TIS ČR SZIF